

CIRCOSCRIZIONE 7 ^
Aurora - Vanchiglia - Sassi
- Madonna del Pilone



CITTA' DI TORINO

DELCI7 46 / 2026

07/09/2026

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 7 ^ - Aurora - Vanchiglia - Sassi -
Madonna del Pilone**

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente DERI Gian Luca, sono presenti i Coordinatori:

Ernesto AUSILIO

Michele CRISPO

Sol NINNI

Giuseppe PIRAS

Silvio SABATINO

Con l'assistenza del Segretario Angelo TURIANO

OGGETTO: C. 7 – INDIVIDUAZIONE PROPOSTE PROGETTUALI V COMMISSIONE A
SEGUITO DI BANDO: "ARTE&SPORT" PERIODO OTTOBRE - DICEMBRE
2026. APPROVAZIONE CONTRIBUTI E CONCESSIONE GRATUITA LOCALI.

Il Presidente Luca Deri, di concerto con il Coordinatore della I Commissione Michele Crispo, il Coordinatore della V Commissione Silvio Sabatino e il Coordinatore Sottocommissione Sport, Impiantistica Sportiva, Centri d'Incontro Ferdinando D'Apice, riferisce:

con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il nuovo "Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici n. 373" entrato in vigore il 1 gennaio 2016 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 luglio 2021 n. 627/2021.

Con tale Regolamento la Città ha inteso rinnovare, nella forma e nella sostanza, i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano al Comune e alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativo, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà

sociale. Secondo quanto previsto dall'art. 6 del suddetto Regolamento è obbligo pubblicare annualmente sul sito internet della Città e delle singole Circoscrizioni le linee guida annuali e/o specifici avvisi contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere attraverso il coinvolgimento di associazioni od organismi no-profit.

Con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale DELCI7 65/2025 del 15 dicembre 2025 la Circoscrizione 7 ha approvato le linee guida per la concessione dei contributi ordinari per l'anno 2026 dandone immediata e adeguata pubblicizzazione sul sito internet della Circoscrizione.

Detto provvedimento, al fine di meglio programmare l'attività annuale della Circoscrizione, ha previsto la successiva pubblicazione di specifici avvisi pubblici, tra cui quello riferito all'iniziativa "Arte&Sport per la Terza Età" periodo ottobre 2026 - maggio 2027, iniziativa propria della Circoscrizione 7 che da diversi anni viene proposta e realizzata con positivi riscontri.

L'esperienza maturata ha concretamente dimostrato come la cultura, l'arte e lo sport possano creare, a favore dei cittadini entrati a far parte della terza età, occasioni di incontro, socialità, partecipazione, salute nonché occasioni di arricchimento e crescita personale. L'incontro con altre persone e l'impegno regolare in attività artistico-sportive possono aiutare a dare un senso compiuto e partecipativo alla propria esistenza, operando il passaggio da cittadino che sopporta e patisce gli inconvenienti della terza età a cittadino che semplicemente, attivamente e creativamente la vive. L'abituale ripresa dei corsi in autunno rappresenta per gli anziani del territorio un atteso appuntamento, occasione per ritrovarsi e fare attività che fanno bene.

L'avviso relativo alla citata iniziativa circoscrizionale, volto alla ricezione da parte di associazioni di proposte di realizzazione di progetti in detto ambito, è stato pertanto pubblicato sul sito Internet circoscrizionale come previsto con determinazione dirigenziale DD 1430 del 09 marzo 2026 e con scadenza il 24 aprile 2026. Entro il termine fissato, così come stabilito dall'art. 6 comma 2 del citato Regolamento, sono pervenute diverse proposte progettuali da parte delle seguenti associazioni:

- Associazione Tékhné aps;
- Associazione LaPolismile ssd;
- Associazione CFS ssd a rl;
- Associazione AUSER Volontariato Torino odv;
- Associazione u.s. Acli Torino;
- Associazione Safatletica Torino ssd a rl;
- Associazione Crearti: la stessa richiedeva un contributo con istanza n. 1346 del 23 aprile 2026 (all.1) e anche l'uso gratuito di locali circoscrizionali per lo svolgimento delle attività proposte con istanza n. 1345 del 23 aprile 2026 (all.1.2), ma in data 15 luglio 2026 ci inviava la rinuncia al progetto (all.1.3) e ai locali (all.1.4);
- Associazione Panta Rei.

Come sopra indicato, trattandosi di un'iniziativa promossa dalla Circoscrizione, il cui ruolo è raccogliere e coordinare le diverse proposte, si richiede alle associazioni interessate di rispettare, nella programmazione e articolazione delle proposte progettuali, alcuni requisiti quali:

- una quota massima d'iscrizione ai corsi;
- il periodo di svolgimento delle attività che dovrà essere ricompreso dal periodo autunnale dell'anno in corso (ottobre 2026) alla primavera inoltrata dell'anno successivo (maggio 2027);
- la distribuzione delle proposte in punti diversi del territorio circoscrizionale.

Le proposte progettuali devono inoltre comprendere un preventivo generale di spesa per la realizzazione dell'intero progetto e due ulteriori preventivi per la suddivisione delle spese di competenza dell'anno 2026 e le spese di competenza dell'anno 2027.

Con il presente provvedimento viene definito il contributo da attribuire ai singoli progetti per la parte di attività di competenza dell'anno 2026, rimandando a successivo provvedimento l'individuazione delle quote di competenza per il 2027.

Le proposte progettuali sotto indicate risultano coerenti con le finalità definite dalle linee guida e

con i requisiti dello specifico avviso e, per ognuna di esse, si determina l'ammontare massimo del contributo:

- Associazione TÉKHNE APS con sede in Strada del Meisino, 60 – 10132 Torino - C.F. 97726410018/P.IVA 11295640012 per il progetto “Teatro per tutti 2026-2027. Pratiche di benessere, memoria e socialità per la terza età” pervenuto in data 14 aprile 2026 ns. protocollo n. 1179 (all.2). L'associazione propone corsi di teatro per la terza età con l'obiettivo di promuovere il benessere psicofisico, favorire la socialità contrastando l'isolamento e stimolare memoria e capacità espressive sostenendo l'invecchiamento attivo. Gli appuntamenti si terranno presso la sede dell'associazione.
L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 55,94% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 590,00.
- Associazione LAPOLISMILE con sede in C.so Sommelier, 21 – 10125 Torino - C.F. 94056240016/P.IVA 09721370014 per il progetto “Yoga è Salute” pervenuto in data 15 aprile 2026 ns. protocollo n. 1192 (all.3). L'associazione intende realizzare un corso di tecniche di yoga mirate a migliorare le potenzialità dei singoli partecipanti. Il progetto intende aiutare gli anziani a recuperare il benessere e l'efficienza fisica senza ricorrere, quando possibile, all'uso di medicinali. Le lezioni si terranno presso la palestra Cadore il giovedì dalle ore 08:30 alle ore 10:00 e dalle ore 10:00 alle ore 11:30. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 45,90% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 1.340,00.
- Associazione CFS S.S.D. a R.L. con sede in via Carlo Capelli, 98 – 10146 Torino -C.F./P.IVA 11515030010 per il progetto “Acqua gym e ginnastica dolce over 60” pervenuto in data 17 aprile 2026 ns. protocollo n. 1246 (all.4). L'associazione propone, per lo sviluppo e il mantenimento del benessere psicofisico, corsi di acqua gym e ginnastica dolce rivolti agli utenti dei Centri d'Incontro Circostrizionali e ai cittadini over 60. Le attività si svolgeranno presso: il Centro d'Incontro di Lungo Dora Savona 30, il Centro d'incontro di c.so Casale 212, la palestra di c.so Cadore e la piscina Colletta. I corsi si terranno tutti i giorni della settimana in orari diversi a seconda della struttura. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 63,44% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 402,00.

Considerato altresì che a fronte della richiesta pervenuta il 17 aprile 2026, ns. prot. n. 1248 (all.9) la medesima associazione ha richiesto l'utilizzo gratuito dei locali circostrizionali siti in corso Casale 212 per il periodo dal 13 ottobre 2026 al 14 maggio 2027, nei giorni di martedì e venerdì dalle ore 09:30 alle ore 10:30 e di Lungo Dora Savona 30 nei giorni dal lunedì al giovedì dalle ore 08:30 alle ore 10:30 che si intende concedere e da cui deriva un beneficio economico indicativamente quantificabile in euro 5.406,40 in considerazione di un numero di ore complessivo di 248 ore, così determinato: n. 124 ore presso i locali di c.so Casale 212 e n. 124 ore presso i locali di Lungo Dora Savona 30, alla tariffa oraria di euro 21,80.

- Associazione AUSER Volontariato Torino ODV con sede in via Salbertrand 57/25 - 10146 Torino - C.F. 97673810012 per il progetto "Educazione al movimento, potenziamento cognitivo e naturopatia" pervenuto in data 20 aprile 2026 ns. prot. n. 1258 (all.5). Il progetto si pone l'obiettivo di diffondere stili di vita salutari: dal movimento fisico immersi nella natura alle strategie per ricordare, dalla sana alimentazione alla naturopatia grazie, anche, all'aiuto di tecniche di rilassamento. Gli incontri si terranno presso parchi e giardini della Circostrizione 7 salvo casi di maltempo. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 41,34% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 883,00.
- Associazione U.S. A.C.L.I. TORINO con sede in via Perrone, 3 bis – 10122 Torino - C.F.

97503100014/P.IVA 04816480018 per il progetto “Vitattiva” pervenuto in data 22 aprile 2026 ns. protocollo n. 1315 (all.6). L'associazione propone una serie di percorsi di promozione della salute per mantenere una vita attiva in età avanzata attraverso un complesso di attività motorie di tipo ludico-sportivo e favorendo processi di socializzazione. Le attività si svolgeranno presso la piscina Colletta dal martedì al venerdì dalle ore 09:50 alle ore 12:30. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 32,42% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 1.450,00.

- Associazione SAFATLETICA Torino S.S.D a R.L. con sede in via Trecate 34/4 – 10141 Torino - C.F./P.IVA 10828200013 per il progetto “Ginnastica per la terza età” pervenuto in data 23 aprile 2026 ns. protocollo n. 1325 (all.7). L'associazione intende realizzare corsi di ginnastica per gli over 60 finalizzati al raggiungimento del benessere psicofisico attraverso la pratica regolare dell'attività fisica, utile anche ad aumentare la capacità di socializzazione diminuendo le componenti ansiogene che spesso caratterizzano la terza età. Le attività si svolgeranno presso la palestra Fortino dal martedì al venerdì dalle ore 09:00 alle 10:00. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 66,67% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 1.650,00.
- Associazione PANTA REI scs con sede in via Bava, 35 - 10124 Torino - C.F. 08518590016 per il progetto "Sportiva-mente" pervenuto in data 24 aprile 2026 ns. prot. 1357 (all.8). L'associazione propone un corso di ginnastica dolce per il corpo e per la mente. Attività fisica a bassa intensità, giochi ed esercizi mirati a mantenere la mente e il corpo attivi senza trascurare il benessere derivante dalle relazioni interpersonali. Le attività si svolgeranno presso la sede dell'associazione il mercoledì dalle ore 09:30 alle ore 10:30. L'ammontare massimo del contributo sarà pari a circa il 35,08% del costo dell'iniziativa di competenza del 2026 che ammonta presumibilmente ad euro 1.425,50.

Per facilitare l'iscrizione ai corsi proposti sarà richiesto alle associazioni di raccogliere le iscrizioni presso i locali della Circoscrizione 7 secondo un calendario che verrà definito nel mese di settembre.

Considerate le specificità delle iniziative, evidenziate le finalità d'interesse collettivo dei progetti e considerato che gli stessi rientrano nei criteri del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373, approvato con deliberazione n. mecc. 2015 06210/049 esecutiva dal 28/09/2015, in vigore dall'1/01/2016;

Verificato che i beneficiari dei contributi, ai sensi dell'art. 4 c. 3 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373 e ai sensi di quanto previsto nella nota di aggiornamento al DUP approvata con deliberazione del Consiglio Comunale atto n. 757 del 15/12/2025, non hanno pendenze di carattere amministrativo con la Città e risultano regolarmente iscritte nel Registro delle Associazioni della Città di Torino o rispettano i requisiti previsti dall'art. 4 comma 1 lettera c) del Regolamento Comunale n. 373 - Modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici.

Atteso che la gratuità della concessione dei locali per le attività svolte dalle associazioni presso i Centri d'Incontro, rientra nei criteri previsti dall'art. 5 lettera B punto 1 del Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni n. 186, fatti salvi i punti A1, A2, A4 e A5, e dell'art. 8 del Regolamento per la concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione 7, approvato con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale n. mecc. 2020 02182/090 del 19/10/2020.

Atteso che gli importi orari delle tariffe di concessione dei locali sono stati definiti sulla base della Determinazione Dirigenziale n. 101 del 14/01/2026.

Considerato che il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città e, in adempimento a quanto previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale n. mecc. 201204257/008 in data 31 luglio 2012, è stato sottoposto al vaglio del competente Servizio Controllo Utenze per

l'acquisizione della presa d'atto in materia di razionalizzazione spese utenze.

Dato atto che le utenze a carico della Città riferite ai locali concessi sono le seguenti:

Utenze corso Casale 212 ad uso esclusivo:

Energia elettrica POD IT20E00221237 matricola contatore 418575

Acqua PDP 0010000395 - 0100127200000315

Gas e riscaldamento n. 0054102029 PDR 09951207988682 CE-0917-A-ITC01.

Utenze Lungo Dora Savona 30 ad uso non esclusivo:

Energia elettrica POD IT020E00045728 matricola contatore 582348

Acqua PDP 0010027803 - 0100127200022074

Riscaldamento n. 0029607595 PDR 09951208075286 CE-0948-A -ITCC01

Dato atto che la quantificazione del beneficio economico derivante dalla gratuità della concessione degli spazi sportivi presso la palestra Cadore, la palestra Fortino e l'impianto Colletta (piscina e palestra), rientrante nei criteri previsti dall'art. 1 comma 1 lettera a) del Regolamento Impianti e locali sportivi comunali n. 168 sarà approvato con apposito atto deliberativo, contestualmente al riconoscimento dei benefici economici concessi con l'assegnazione degli spazi sportivi a.s. 2026/2027;

Considerato pienamente sussistente l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di fruizione socioculturale sul territorio offerte ai cittadini, ed in particolare, alle attività di aggregazione e di educazione ambientale quali quelle oggetto del presente contributo. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività formative offerte ai cittadini, il rispetto dell'ambiente, la promozione della riflessione e la positiva aggregazione dei residenti, nonché la positiva e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico come risulta dal documento allegato (all.10)

Il Dirigente proponente dichiara si sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse anche potenziale in capo allo stesso.

I progetti sono stati presentati e discussi nelle riunioni della I e V Commissione del 14 luglio 2026.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, le proposte progettuali presentate dalle associazioni: Tékhné aps, LaPolismile, CFS S.S.D. a R.L., Auser Volontariato Torino ODV, U.S. ACLI Torino, Safatletica Torino S.S.D., Panta Rei SCS che si ritengono coerenti con le finalità definite dalle linee guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2026 approvate con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale DELCI7 n. 65 del 17 dicembre 2025;
2. di dare atto che l'Associazione Crearti ha rinunciato allo svolgimento del progetto (all.1.3) e all'uso gratuito dei locali richiesti (all.1.4);
3. di approvare l'utilizzo in uso temporaneo a titolo gratuito dei locali di C.so Casale, 212 (124 ore) e Lungo Dora Savona, 30 (124 ore) a favore dell'Associazione CFS S.S.D. e del beneficio economico indicativamente quantificabile in euro 5.406,40 alla tariffa oraria di euro 21,80;
4. di dare atto che con apposito provvedimento deliberativo verrà riconosciuta la gratuità e la concessione degli spazi sportivi;
5. di rimandare a successivo provvedimento dirigenziale la formalizzazione e il rilascio della concessione dei locali circoscrizionali presso i Centri d'Incontro a associazione CFS S.S.D. e la

formalizzazione e il rilascio degli spazi presso le palestre Cadore e Fortino e presso l'impianto
Colletta piscina e palestra;

6. di definire, con il presente provvedimento, l'ammontare dei contributi relativi alle attività di competenza dell'anno 2026 rimandando a successivo atto la definizione dell'ammontare dei contributi di competenza dell'anno 2027;
7. di riservare al Dirigente di Area Circoscrizione 7 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitive dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio;
8. il Dirigente proponente dichiara, in attuazione dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

Si dà atto che:

- che le associazioni beneficiarie hanno presentato la dichiarazione anti pantouflage/revolving doors in ottemperanza alla circolare della Segreteria Generale prot. n. 490 del 30 giugno 2025;
- il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, nelle disposizioni in materia di valutazione di impatto economico, come da allegata dichiarazione (all.10).
- il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione della Sezione Internet "Amministrazione trasparente";

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE
Angelo Turiano

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE FINANZIARIO
Dario Maria D'Attoma per Antonino Calvano

IL PRESIDENTE
Firmato digitalmente
Gian Luca Deri

IL SEGRETARIO
Firmato elettronicamente
Angelo Turiano

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI7-46-2026-All_1-All.1_Crearti.pdf
2. DELCI7-46-2026-All_2-All.1.2_Crearti_richiesta_locali.pdf
3. DELCI7-46-2026-All_3-All.1.3_Rinuncia_Crearti.pdf
4. DELCI7-46-2026-All_4-All.1.4_Rinuncia_locali_Crearti.pdf
5. DELCI7-46-2026-All_5-All.2_Tékhné.pdf
6. DELCI7-46-2026-All_6-All.3_Polismile.pdf
7. DELCI7-46-2026-All_7-All.4_CFS.pdf
8. DELCI7-46-2026-All_8-All.5_Auser.pdf
9. DELCI7-46-2026-All_9-All.6_Acli.pdf
10. DELCI7-46-2026-All_10-All.7_Safatletica.pdf
11. DELCI7-46-2026-All_11-All.8_Pantarei.pdf
12. DELCI7-46-2026-All_12-All.9_CFS_richiesta_locali.pdf
13. DELCI7-46-2026-All_13-All.10_VIE.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento